



QUI SOMMES-NOUS?

Notre équipe est formée de six professionnels de la santé, y compris trois infirmières autorisées, qui travaillent auprès des patients des Territoires du Nord-Ouest (TNO) et du Nunavut pendant leur séjour dans un établissement de soins de santé à Edmonton. Toutes les infirmières ont déjà travaillé dans des centres de santé communautaires aux TNO et au Nunavut.

QUELLE EST NOTRE RAISON D'ÊTRE?

Nous agissons comme personnes-ressources pour les patients des TNO et du Nunavut qui reçoivent des traitements médicaux ou des services de santé à Edmonton et pour les membres de leur famille qui les accompagnent.

COMMENT POUVONS-NOUS VOUS AIDER?

Le Réseau des services de santé du Nord (RSSN) peut :

- vous aider à planifier votre sortie de l'hôpital;
- vous offrir du soutien lorsque vous rencontrez les médecins, les infirmières

et d'autres membres de l'équipe de soins de santé;

- vous fournir de l'information qui vous aidera à satisfaire vos besoins culturels et spirituels;
- vous fournir de l'information sur les services utiles pour trouver
 - un endroit où loger,
 - du transport;
- vous aider à communiquer avec LARGA pour recevoir des services d'interprétation dans votre langue;
- fournir des renseignements médicaux à votre médecin ou à votre centre de santé communautaire dans le Nord;
- vous écouter si vous avez besoin de vous confier.

OÙ SE TROUVE LE RSSN À L'HÔPITAL ROYAL ALEXANDRA?

L'entrée principale de l'hôpital est située sur l'avenue Kingsway. Il y a un comptoir de renseignements pour vous aider à vous orienter.

Le RSSN se trouve dans le centre de services communautaires, au 5^e étage, salle 570 (à côté du Centre des femmes).

COMMENT NOUS JOINDRE?

Les coordonnateurs en soins infirmiers visitent et aident les patients des TNO et du Nunavut dans tous les établissements du réseau hospitalier d'Edmonton :

- le Royal Alexandra Hospital
- l'University of Alberta Hospital
- le Glenrose Rehabilitation Hospital
- le Cross Cancer Institute
- le Alberta Hospital Edmonton
- le Grey Nuns Community Hospital
- le Misericordia Community Hospital
- le Leduc Community Hospital
- le Sturgeon Community Hospital

Au moment de votre admission à l'hôpital, vous pouvez demander à une infirmière de nous appeler. Si vous préférez nous parler auparavant, vous pouvez nous téléphoner ou demander à quelqu'un de le faire à votre place.

Téléphone : (780) 491-5761

Fax : (780) 491-5965

Réseau des services de santé du Nord
Salle 570
Centre de services communautaires
Royal Alexandra Hospital
10240, avenue Kingsway
Edmonton (Alberta)
T5H 3V9

**Le Réseau des services de santé
du Nord fournit des services aux
organismes suivants :**

**Gouvernement des Territoires du
Nord-Ouest**

Administration des services de santé et des
services sociaux du Deh Cho

Conseil des services communautaires de la
région des Dogrib

Administration des services de santé et des
services sociaux de Fort Smith

Administration régionale des services de santé et
des services sociaux d'Inuvik

Conseil de santé communautaire de Hay River

Administration territoriale des services de santé
de Stanton

Administration des services de santé et des
services sociaux de Yellowknife

Gouvernement du Nunavut

Ministère de la Santé et des Services sociaux

en association avec le

Cross Cancer Institute

et en collaboration avec

LARGA limited

Réseau des services de santé du Nord

Salle 570, Centre de services communautaires

Royal Alexandra Hospital

10240, avenue Kingsway

Edmonton (Alberta) T5H 3V9

Téléphone : (780) 491-5761 • Fax : (780) 491-5765

Courriel : lkingan@cha.ab.ca

**Heures d'ouverture : de 8 h 45 à 17 h,
du lundi au vendredi.**

Réseau des services de santé du Nord



This document is also available in English.

La traduction de ce document dans une autre des
langues officielles des Territoires du Nord-Ouest et
du Nunavut sera fournie sur demande raisonnable.

Septembre 2003

